

عفی الله

۶۳

کل عمل صحت

در بیان خمس اکبر از قول جناب سید

انچه در این مذهب نوشته شده از قول حیدر مفسر و مفسر در حضرت

۱۱	۱۲	۱۳	۱۴	۱۵
بسم و بیستم	اول و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم
۱۰	۱۱	۱۲	۱۳	۱۴
بسم و بیستم	اول و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم
۹	۱۰	۱۱	۱۲	۱۳
بسم و بیستم	اول و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم
۸	۹	۱۰	۱۱	۱۲
بسم و بیستم	اول و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم
۷	۸	۹	۱۰	۱۱
بسم و بیستم	اول و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم
۶	۷	۸	۹	۱۰
بسم و بیستم	اول و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم
۵	۶	۷	۸	۹
بسم و بیستم	اول و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم
۴	۵	۶	۷	۸
بسم و بیستم	اول و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم
۳	۴	۵	۶	۷
بسم و بیستم	اول و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم
۲	۳	۴	۵	۶
بسم و بیستم	اول و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم
۱	۲	۳	۴	۵
بسم و بیستم	اول و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم	بسم و بیستم

در بیان خمس اکبر از قول جناب سید

انچه در این مذهب نوشته شده از قول حیدر مفسر و مفسر در حضرت

بسم و بیستم اول و بیستم بسم و بیستم بسم و بیستم

بسم و بیستم اول و بیستم بسم و بیستم بسم و بیستم

بسم و بیستم اول و بیستم بسم و بیستم بسم و بیستم

وقف مرحوم  
استاد زین الدین جعفر زاده  
کتابخانه آستان قدس رضوی



آستان قدس

\* سی سی  
از خوابه نصیر الدین طوسی

کتابخانه مرکزی آستان قدس رضوی

مختصر التَّقْوِيم

نام کتاب

مؤلف متن

شارح

تاریخ تحریر

جزء کتب

طول

وقفی

ملاحظات

مترجم .....  
 نوع خط ..... تعداد سطر ۱۸  
 زبان فارسی ..... عدد اوراق ۱۵  
 شماره عمومی ۲۶۰۶۷  
 عرض ۱۵/۵  
 تاریخ .....  
 خریداری .....  
 ملاحظات .....

اندازه نوشته ها: ۱۶ x ۵/۵

هجری الاول ۶ هجری الثانی ۵ رجب ۸ شعبان ۹ رمضان  
۱۹



كل على صفة

در بیان مختصر اکبر از قول جناب مستفهم

اینکه در این مذهب نوشته شده از قول حیدر مقدس و گفته از غیرت

محرم ۱۲ ص ۱۱  
یازدهم و چهاردهم  
اول و پنجم  
صفی ۲۰  
عیدی اولی ۱۰  
اول و یازدهم  
عیدی الثانی ۲۰  
دوم و یازدهم  
مضان ۳۰  
پنجم و پنجم  
شوال ۲۰  
ششم و هشتم  
رمضان ۲۰  
هفتم

لحم نفا  
لحم نفا

Handwritten Persian calligraphy on aged paper. The text is written in a cursive style, likely Shikasta or Nasta'liq. The ink is dark brown/black. The paper shows signs of wear, including stains and discoloration.

The visible text includes:

- Top right: "مهر"
- Middle right: "بابی"
- Bottom right: "سی فصل"
- Far right: "و در"
- Bottom right corner: "۱۳۲۱ هجری قمری"

این مختصر است بسم الله الرحمن الرحيم در معرفت اقوم مختصر

فصل اول در بیان عهد و انجمن پشدا ایجد هوز حطی

کلمن سوغص قوشت تخت ضطخ و این  
بیت و مشت و رفت نه احد و نه عشرات و نه مات و یک الف ۹۳

دیگر حوضها را که تقویم نویسند هم از اینجور فوات مرکب کنند بیشتر را در پیش  
یکنند و کمتر را فرایس مثلایان **دو یا** و بیت و دور **اک** و سر **را**

ج و یکصد و چهل و پنج را **قده** و هزار و هفتصد و شصت و نه را  
غذ فظ نویسد و چون عدد هزار را آن مضاعف کرد آنرا بر حرف

عین که هزار است مقدم دارند باین کو بیغ دو هزار بیغ  
و ده هزار قع صد هزار خلعت شصت و سی و پنج هزار و نه صد و پنجاه

سرکه هزار و شصت و چهار **هفتم** نخی ه خزار یا صبیخ  
هم برین و آن چند آنکه با نخل و یا بید شست و هر جا که نهی عذر شد

یعنی روزهای هفت و شش تا نهمی همان چنان بود **الف** کشنده

ب دو شنبه ۲ شنبه ۳ چهارشنبه ۴ پنجشنبه ۵ جمعه ۶  
فصل هشتم در تاریخ عربی و آن معروفست و نام ماهها

۱ محرم ۲ صفر ۳ ربیع الاول ۴ ربیع الثانی  
 ۵ جمادی الاول ۶ جمادی الثانی ۷ رجب ۸ شعبان ۹ رمضان

بیر ... باب ۸ ... ۹ ...  
و قال











94

فصل ششم

فصل هشتم در روج و اوقات آن و سایر کواکب در آن دور فلکی را  
که همه کواکب بر آن حرکت میکنند و از ده بخش راست کرده اند و هر بخشی را  
برخی نام کرده اند و هر یکی بسی بخش راست کرده اند و هر بخشی را درجه خوانند  
و هر درجه را البش بخش کرده اند و هر بخشی را دقیقه خوانند و هر دقیقه را البش  
قسم کرده و هر قسم را ثانیه خوانند و هر ثانیه را البش قسمت کرده اند و هر  
ثانیه خوانند و هر ثانیه را البش قسمت کرده اند و هر قسم را رابع خوانند و  
برین ویسی قسم می شوند تا بخشیره میرسد و نام ده چهارم و از ده گانه که بر منطق  
فصل هشتم است اینست ۱ قمر ۲ ثور ۳ جوزا ۴ سرطان ۵ میزان ۶ سنبله ۷ میزان ۸ عقرب ۹ قوس ۱۰ جد ۱۱ دلو ۱۲ حوت  
و نشت نه درج و دقایق نشت نه درج و رقوم یکدیشد و آن شماره بود از یک  
تا پنجاه که در حساب آید و عدد درجات از میت و نه گذرد از آنکه  
که چون سر شود بر ج باشد و عدد دقایق از پنجاه و نه گذرد که چون شفت شود  
درجه باشد و در تقویم لمبه از جد و لهامی تواریخ هفت جدول متونی گفته  
مواضع کواکب هفت گانه در نیمه هر روز می کشند و در هر جد و لما باز از هر روز  
سه رقم نویسند یک رقم برج و یک رقم درجه و یک رقم دقیقه و آن موضع کواکب  
بان قدر درجه و دقیقه که بان نیم روز رفته باشد از آن برج و ابتدای کواکب



بافتاب کند پس ماه پس کواکب بچنان ترتیب اندک بنهند و چون  
 درجه و دقیقه کواکب روز و زیادت شود کواکب تقیم بود و چون در نقصان  
 باشد راجع و اگر زیاده و نقصان شود مقیم باشد **فصل ششم** در مقدار روش  
 ستارگان بدانکه آفتاب دور در مدت سال تمام کند و با هر یک ربع قطع  
 کند و قدر دور در مدت هشت شب و روز و شش تمام کند و برج زیاده از دور  
 روز کمتر از آن روز قطع کند و وسط زیاده از دور و کمتر از آن روز دور  
 و نیم بوده باشد از حد که دور که دوازده برج بوده باشد درسی یک قطع  
 کند و برج در دو ماه نیم و در هر دوازده ماه و نیم سه چهار ماه و نیم راجع باشد  
 و بیشتر دور و دوازده سال تمام کند و برج در یک سال قطع کند و در  
 هر سیزده ماه چهار ماه راجع شود و برج دور در یک سال و یک ماه و نیم قطع  
 و در این مدت دو ماه و نیم راجع شود و زهره دوری در سال تمام کند  
 و چون در برج مستقیم و سبک و باشد در مدت هفت روز تمام کند  
 و در سال و هفت ماه و نیم یک ماه و نیم راجع باشد و عطارد دور در یک سال  
 قطع کند و چون در برج مستقیم و سبک و باشد در هفت ماه و نیم قطع کند  
 و در هر صد و شانزده روز و نیم دور و راجع باشد و کواکب ثابت  
 دور در مدت چهار سال قطع کند و در هر درجه و ربع شصت و شش  
 تمام کند **فصل هفتم** در جورترین و عرض ماه بدانکه آفتاب از مدار  
 که میان برهما بگذرد و از آن خط که از برج خوانند و ماه را مدار دیگر باشد

بدانکه

که باشد از آفتاب در دو موضع مقابل یکدیگر قطع کند و آن نقاط را جوزین  
 و عقدتین گویند پس یک نیمه از مدار ماه در جانب شمال بود از مدار آفتاب  
 و نیمه دیگر از جانب جنوب و آن عقده را که چون ماه از آن بگذرد شمال  
 بود را سی خوانند و آن عقده را که چون ماه از آن بگذرد جنوب خوانند  
 زنب باشد و مقدار دور ماه از مدار آفتاب عرض خوانند و غایش تا  
 پنج درجه باشد و تقویم ماه را طول ماه خوانند و راس و زنب و این معکوس باشد  
 مانند کواکب راجع دوری در نازده سال تمام کند و برجی در نازده ماه  
 و در تقویم موضع راس بعد از تقویم عطارد بسیار نبهرج و درجه و دقیقه و در  
 سبب موضع زنب بیاورند که بهمان برج و درجه و دقیقه در برج مقیم باشد  
 از آن برج بهمان درجه و دقیقه و عرض ماه را در جدول جداگانه در هر جدولی  
 تقویم ماه بیاورند در دو رقم یک درجه و یک دقیقه و عرض دو راجع از دور که فر  
 بعد از راس بود تا رسیدن بغایت عرض شمال صاعده زاید بود و در ربع دیگر  
 که قمر لیه از آن بود و قمر روی بذب دارد تا رسیدن بذب شمالی بابط  
 ناقص بود و در ربع سیم که از زنب که نشسته باشد جنوب بابط زاید بود  
 و در ربع چهارم که به از آن بود و قمر روی براس دارد تا رسیدن براس  
 جنوب صاعده ناقص بود و صورتش همچین بود و باده کشیده می آید و معلوم  
 و غمخه متخذه را هم عرض مغرب باشد و باشد که در بعضی تقویمها عرض هر کوی  
 در بهلولی تقویم آن کواکب بیاورند و آفتاب را عرض بود و در هر جبهه اند



عرض در ستارگان بود از خط افق یعنی از مدار خور و از منطقه دور نشود و  
 شمال و جنوب و صاعد و بط از حرف اول گیرند و نشانه های زیاد و ناقص  
 از دو حرف اخیره **فصل دهم** در ساعات و ارتفاعات شب روزی را  
 به پست و چهار قسم کرده اند و هر قسم را ساعتی خوانند و هر ساعتی را بهشت قسم  
 کرده اند و هر قسم را دقیقه خوانند و در تقویم با هر روز ساعات و دقائق را  
 بنهند و چون از این پست و چهار نقصان گذرانند ساعات و دقائق شب باشد  
 و روز از وقت تحویل آفتاب بجای تا تحویل آفتاب بر طان افزاید و در نیمه دیگر از  
 بروج کاه و شب بکس این باشد پس از ترین روزهای انقضا و وقت تحویل آفتاب  
 بر طانت و کوتاه ترین روزهای سال وقت تحویل آفتاب بجای است و در  
 ترین شبها بر ساعت و وقت تحویل آفتاب بجای و وقت تحویل آفتاب بحد و من  
 روز و شب برابر باشد و این ساعات را ساعات مستور خوانند و چون هر روز  
 و هر شب را جداگانه بدوازده قسم کنند آن ساعات را زمانه و مجموع خوانند  
 و مقدار هر ساعت بحسب درازی و کوتاهی شب و روز می افزایند و میکاهند  
 اما ارتفاع آفتاب مقدار لم او بود از سطح افق که بر بالای زمین بگذرد و میان  
 ظاهر و پوشیده از آسمان جدا کنند و المقدار از ارتفاع درجات و دقائق  
 بود و غایتش وقت نصف النهار بود و غایه ارتفاع هر روز در تقویم بدرج است  
 در جدول جداگانه بنهند و هیچ ارتفاعی از نو و درجه زیاده نشود **فصل دوازدهم**  
 در نظر و مناظر بعضی کوکب بعضی اما نظر است که چون دو کوکب در یک  
 یکدوم

و یکدوم و یکدقیقه جمع آیند از آن و مقارنه خوانند و اگر انکال میان  
 و آفتاب بود اجتماع گویند و اگر میان آفتاب و یک از کوکب متخیره بود از آن  
 احتراق خوانند و چون درجه و دقیقه دو کوکب در دو برج که یک از آن دو  
 برج سیم دیگر باشد متوی از آن سیم خوانند زیرا که میان آن کوکب  
 سیم فلک باشد و اگر یک از آن دو برج چهارم دیگر باشد تربیع خوانند و اگر پنجم  
 برج دیگر باشد تثلیث خوانند و اگر هفتم باشد مقابله خوانند و مقابله نیزین را  
 استیصال خوانند و اگر دهم دیگر باشد یثیم یا دوازدهم میان آن دو کوکب  
 نظر نباشد و از اینجای ظاهر شد که هر کس را دو کوکب در دو برج و دو تثلیث باشد  
 از هر دو جانب او یک مقابله و یک مقارنه و جمده است نظر باشد و در آن دو کوکب  
 با کوکب نظر نبود الا مقابله و نه و از اینجای سده خوانند و زهره و عطارد را با  
 الا احتراق نبود و این را با یکدیگر الا سیم بود از جهت آنکه اینها در نزدیکی  
 زیاده دور نهند مانند دیگر کوکب چه زهره پیش از طلوع و چه درجه  
 و عطارد پیش از هفت درجه از آفتاب دور نهند از هر دو جانب و چون کوکب  
 متوجه باشد به این نظر گویند متصل است و چون از آفتاب تمام شود و بگذرد  
 گویند منصرف است و این نظرات کوکب ششگانه را که زحل و مشتری و مریخ  
 و شمس و زهره و عطارد و حاشیه تقویم بنویسند از جانب دست راست  
 برابر هر روز یا هر شب که آن نظر دور را خد و آثار اتصالات نگاه کنند  
 و نام ماهها را هر چهار تاریخ و روزهای در آن تاریخ که متوز بود و گویند



ستارگان از برج برجا نویسد و اما بناظر از دو گونه بود یکی آنکه  
میان دو کوکب باشد که هر دو در دو برج باشد که در ساعات روز باشد  
باشند و آن دو موضع باشند از دو جانب سر سلطان و سر جدی که بعد  
هر دو از نقطه سر سلطان و سر جدی متوازی بود مثلاً که در بیت درجه  
نور بود و یک در ده درجه پس هر یک از سر سلطان یک برج  
وده درجه باشد و از سر جدی چهار برج و بیت درجه بود و دوم آنکه  
میان آن دو کوکب بود که هر دو در دو موضع باشند در مطلع متوازی  
باشند و آن دو موضع بود از هر دو جانب سر خمر و سر میزان بود مثلاً  
بود مثلاً که در بیت درجه بود و دیگر در ده درجه حوت چه باشد  
از نقطه سر خمر بیت درجه باشد و از نقطه سر میزان پنج برج و ده درجه  
بود و بناظر این با اقسام و کلمات نویسد و باشد که کوکب متصل شود  
بکوکب بر سبیل نظر یا بناظر و پیش از اتمام اقسام باطل شود یا بسبب  
رجوع یا بطور کوکب متصل یا بسبب تقاطع آن کوکب که احتمال  
با او بود یا بسبب سر و آن باطل شد از اشکات خوانند و نیز آن را  
اشکات نیفتد و علامات نظراً و آنچه تعلق بان دارد بر اینگونه باشد و مقارنه  
و قرآن هر دو یکسانند مثلاً قرآن و مقارنه **ه** تدیس **و** ربع **ع**  
تثبیت **ث** مقابله و استقبال **ل** اجتماع **ع** اصراق **ق** مجامعه  
با مقارنه **ر** اکس **و** ذنب **م** معنب **ب** کوکب است و تحویل **یل** و رجعت

نور

**ع** و استقامت **مت** نهارد **ید** **ل** تناظر **فصل سیزدهم**  
در معازجات قمر و دیگر احوال او در صفحه دست چپ تقویم در هر ماه  
اول ایام اسابع **دوم** ایام ماه عرب در جدول باز آید  
و محل ماه یعنی برج که قمر بوقت نصف النهار در آن برج بود در جدول  
دیگر بنهند در پهلوی او و در جدول چهارم ساعات انتقال ماه از برج  
ببرج و نشان روز اگر انتقال بر روز بود یا نشان شب اگر انتقال  
در شب بود که به از آن روز باشد پس شش جدول متوازی بنهند که  
نظر بکوکب ششگانه باشد اول اقطاب بعد از آن کوکب پنج گانه باشد  
افلک بنهند و بازار هر روز که در وی یا در شبی که به از آن روز باشد  
در از قمر را بکوکب ازین شش گانه نظر بود در جدول آن کوکب  
رقم آن نظر و رقم ساعت که در آن ساعت بودند نشان روز یا شب  
بنویسد و آنچه بازار روز را در شب که به از آن روز باشد هیچ نظر نیفتد  
خلافه باشد و این اقسام و معازجات قمر خوانند و اجتماع و استقبال  
که در هر ماه هر اوقات بر صفحه دست راست از جانب دست اقسام  
کتاب در جدول بباریک بنهند و روز یا شب تعیین کنند و ساعات که از آن  
روز یا شب گذشته باشد به برج طالع و برج عشر و درجات و دقائق  
هر یک بنویسد و طالع او بود که در آن وقت از مشرق طلوع میکند یا مشرق  
مان بود که در آن وقت میان مشرق و مغرب در میان آسمان بود



بسم الله الرحمن الرحيم  
الحمد لله رب العالمين  
والصلاة والسلام على  
سيدنا محمد وآله الطيبين  
الطاهرين

و جزو اجتماع هم بنویسند و آن موضع باشد از ملک که آفتاب ماه با هم در آن  
مقارن شده باشند و جزو استقبال هم بنویسند و آن روز موضع آفتاب  
باشد و شب موضع ماه و حالات قمر هم بنویسند و بعضی در جدول جدا  
بنویسند بعد از محارجات بر صفحه دست چپ بعضی در خانه ها خلا  
جدول اول محارجات بنویسند بدون دیگر حالات قمر و بی سده ماه  
بود بر اس و ذنب که در کدام روز یا شب افتد و بچه ساعت و رسیدن  
بود برجه شرف و بدرجه مبوط خود و مبوط آفتاب بقدر بطریقه قمره بنویسند  
و بعضی رسیدن ماه تحت الشعاع بیاورند و آن وقت بود که ماه از آفتاب  
پیش از اجتماع دو اوزده درجه بیاورد و خروج الشعاع بعد از اجتماع دو اوزده  
درجه و بی سده ماه با کید هم بیاورند و کید را چنین گویند که کوب نخست  
که سیر او منکوس بود دوری بعد و چهارم و چهارم تمام کند و برج دو اوزده  
قطع کند و گویند این کوب بر ملک پدید نیفتد و علل و حالات از این  
نویسند مثلاً قمر بر اس **بعضی** و قمر با ذنب **بعضی** و قمر شرف **بعضی** قمر مبوط **بعضی**  
قمر بطریقه قمره **بعضی** قمر تحت الشعاع **بعضی** قمر خروج الشعاع **بعضی** قمر با کید **بعضی**  
**صل چهارم** در معرفت منازل ماه و آن بیت و شش منزل است و  
منازل این است **۱** شطین **۲** بطن **۳** دبران **۴** هقوه **۵** سنو **۶** ذراع  
**۷** نقره **۸** طرزه **۹** جبهه **۱۰** زبره **۱۱** صرغه **۱۲** عوا **۱۳** سماک **۱۴** غفره **۱۵** زبانا  
**۱۶** بیل **۱۷** قلب **۱۸** شوله **۱۹** نغایم **۲۰** بکده **۲۱** ذابج **۲۲** مبع **۲۳** صمود

افق

**۲۴** اجیه **۲۵** مقدم **۲۶** ماقو **۲۷** رشت قمر هر روز در منزل ازین منازل باشد  
و گاه باشد که زیاده از یک روز باشد و در منزل که بود وقت نیم روز نام او در  
جد و ما جدا کنند بازای آن روز و آنوقت ماه در منزل یا بمنزله در جد و ما دیگر  
نهند و چون در ملک دو اوزده رجبت و منازل بیت و شش حصه هر رجی  
دو منزل و ثلث باشد و شمس هر منزل که باریس کند و از آنجا دور شود منزل  
پیش از طلوع آفتاب بیاورد و چون ظاهر شود طلوع المنزل در میان القادرات  
کتاب بنویسند باز از آن روز و بوقت طلوع هر منزل اسقوط رقیب آن منزل  
باشد که رقیب او است و آن منزل یا زده هم باشد از آن منازل **فصل پنجم**  
در ظهور و خفاء کواکب و دیگر احوال ایشان ستارگان علوی پیش از  
اصراق بچند روز در مغرب مخفی شوند بعد از غروب آفتاب و بعد از اصراق  
بچند روز در مغرب ظاهر شوند پیش از طلوع آفتاب و اصراق ایشان در میان  
ایام استقامت ایشان باشد و مقابله آفتاب در میان ایام رجوع ایشان  
در میان دو شدت آفتاب باشد و زهره و عطارد و ماه در میان استقامت  
و هم در میان رجعت اصراق بود و در اوایل رجوع در مغرب مخفی شوند  
و در اوایل در مشرق ظاهر شوند پیش از اصراق دیگر که در میان استقامت  
بود در مشرق مخفی شوند و بعد از اصراق در مغرب ظاهر شوند و اوقات ظهور  
و اخفاء علل است هر کوبی در تقویم در میان القادرات کتاب بنویسند  
و اما دیدن ماه نو و آنکه از موضع غروب آفتاب یا در شمال یا در جنوب



تاریخ نوشته شده  
 غفران عینی  
 المستغرق والد  
 انوار شریف خان  
 لا تحق علی  
 بوم جمعه نهم  
 ذی القعدة الحرام  
 ۱۲۹۵  
 تاریخ نوشته شده  
 عالیله پیام کاشمیر  
 بوم دو شنبه  
 ربیع الاول ۱۲۹۵

بینند و تاریک یا روشن پسند در هر صفحه جدا گانه جهت همراه نوشته شد  
 و بشد که احوال سیر کوکب در جداول هفت گانه تقویمها را نشان  
 در آن دوازده صفحه ورق که کفیم هم برقم بیان کند مثلاً چون سیر  
 اسیر بود یعنی سیر او بر سیر و بطش از همه باشد این رقم نویسد **نقد** و چون  
 بطر اسیر بود یعنی که سیرش از سیر و بط کمتر باشد این رقم نویسد **فصل**  
 و چون سیرش بعینه سیر و بط باشد **سط** نویسد و مقیم را چنان مقیم و مقیم را  
 و زاج را او هر کوی را چهار نطق باشد در ملک و چهار نطق در ملک  
 و در یک باشد که آن هم بنویسد **قاج** و دوم را **قب** سیم را **ام** ۲ چهارم را **د**  
 و نطق اول تدویر را چنان نویسد **قادر** و دوم را **قب** سیم را **ام** ۲  
 و در این تدویر دایره نوشته می شود



سیر  
 ملا محلا مر

**فصل نهم در باب آنچه در تقویم لکرا اید در اوزان دوازده گانه**  
 برابر هر روز بنویسند در باب اختیارات که آن روزها چه کارش  
 و از چه کار اضراریا بد و از احوالایا و خواهم کرد پیش از اوراق ماهی  
 طالع و صورت از ابیا و رند و در صورت طالع در حیات دوازده  
 از برج و مواضع کوکب و راس و ذنب در وقت کوکب ثبت کند و مواضع  
 سهام هم بنویسند و سهام و دلایل چیزهای مخصوص بود که از مواضع کوکب و فغانها  
 گیرند و از همه قوی تر هم الساعده و لثم الغیب بود و پیش از صورت طالع و وقت  
 کوکب اوقات و مواضع استخراج آن از زج بیارند و بشد که طالعها فصلها  
 و دیگر طالع اجتماعات و استقبال را هم صورتهای بنهند و صورت طالع را  
 از آنچه خوانند و لجه ازان در اخرو و قهار تقویم بتمام ماهها را کوفه و خوف  
 که در آن سال افتاده باشد بیارند و تعیین اوقات و احوال او بکنند  
 و طالعهای هر یک را ثبت کنند و اوقات و دیگر صید و لها که پیش از اوزان  
 ماهها وضع کنند جهت احکام فصول و ذرات و اجتماعات و استقبال  
 جهت تاریخ و زواید دیگر بر حسب عادت هر قومی که از شرع مستغنی باشند  
 و انیت صورت تقویم و بعد از این بعضی از احکام که محتاج باشد  
 در صورت تقویم بدان هم باوریم بر سبیل اختصار آن شاء الله تعالی  
**فصل سیفتم در باب آنچه در تقویم لکرا اید در بروج و فغانها و در سارگان**  
 سبوه همد و عقوب خانه مرتج است جدی و دلو خانه زحلست







**صفت** در وجه و دیگر خطها را که اکبر با وجه است که هر چه را که  
 کرده اند و از طلا ابتدا نموده اند ثلث اول را با جیش برنج داده اند  
 ثلث دوم را بگوک فلک ان یعنی آفتاب داده اند و ثلث سیم از اکبر  
 شیب آفتاب که زهره است داده اند و ثلث اول نوزاد که شیب فلک  
 زهره است داده اند و ثلث دوم قرار که شیب فلک عطارد است  
 و ثلث سیم از ابر فلک بالای افلاک داده اند و همچنین ثلث اول  
 هزار را بیشتر و ثلث دوم برنج و ثلث سیم را بنمس داده اند تا آخر  
 که نوبت برنج رسد و از او درجه در طلوع هم افتد و آن ثلث آخر جوت  
 و ثلث اول حل باشد و در صورت نیز خوانند و باشد که برنج را  
 قیمت کنند و ثلث اول را از هر بر صواب آن برنج دهند و ثلث  
 دوم صاحب آن بر جو که باقی بود از جهان مثلث ثلث اول حل  
 برنج را که صاحب هر است و ثلث دوم شمس را که صاحب است  
 و ثلث سیم شمس را که صاحب قوس است و همچنین و در دیگرها  
 و این قیمت را در جهان خوانند و جدول وجه در میان این است که در  
 ورق نوشته شده است و همچنین هر چه را بینه قیمت متاور  
 کند و قسم اول از طلا برنج دهند که صاحب حلت و قسم دوم صاحب  
 نوز یعنی زهره و قسم سیم صاحب جوزا یعنی عطارد دهند و همچنین تا قسم  
 حل تمام شود پس اول نوز صاحب جد را بود یعنی زحل و قسم دوم

همان

ان همان بود یعنی زحل که صاحب لو است و سیم شمس را بود که صاحب جوت  
 و چهارم برنج را بود که صاحب هر است و همچنین تا آخر و از این  
 ترتیب لازم آید که هر قسم از هر برنج که از یک مثلث باشد یک کوک  
 بود مثلاً قسم اول و دوم از مثلث خانه یعنی هم از جد و هم از نوزاد و هم از  
 بود و قسم سیم از هر برنج بیشتر را که صاحب جوت است و این قسم را  
 به خوانند و همچنین هر برنج را بود از قسم کند و هر قسمی را بود درجه و سیم  
 قسم اول را بخند و صاحب برنج دهند و دوم را صاحب برنج که به از آن  
 باشد بر این ترتیب تا نوبت تمام صاحب برنج دو از ده گانه دهند و این  
 را اثنا عشری خوانند و چون کوکبی در برنج بود چند درجه و دقیقه از آن برنج که  
 قطع کرده باشد و درجه و نیم از آن مقدار حصه همان برنج باشد و درجه نیم حصه  
 برنج که بعد از آن باشد تا آنجا که کمتر از حصه برنج بماند باقی را که حصه هر درجه  
 را دو از ده درجه و هر پنج دقیقه و یک درجه و هر یک دقیقه را دو از ده دقیقه  
 از برنج که نوبت بان رسیده باشد و آنجا که برسد موضع اثنا عشری باشد مثلاً  
 کوکب در یازده درجه و چهار و دو دقیقه از نوزاد باشد از این مبلغ ده درجه چهار  
 باشد که آن بر چهار نوزاد و جوزا و سرطان و اسدند و یک درجه باقی را دو از ده  
 درجه و چهار دقیقه را هشت درجه دیگر باشد چنانکه هر یک بیت درجه شود  
 و دو دقیقه را بیست و چهار دقیقه و این بعد از برنج سبده باشد که نوبت بان  
 رسیده باشد پس اثنا عشری آن کوکب در بیست درجه و بیست و چهار دقیقه



دعا گویند

و یکا مؤنث دلی بهمین ترتیب پس بروج مثله اشی و هوایا مذکرونها را میباشند  
و بروج مثله خاک و اباء مؤنث ایسی بشند و بروج اشی و هوایا کرم بشند و بروج  
خاک و اباء سرد و بروج اشی و هوایا خاک خشک بشند و بروج هوایا و اباء تر  
و بروج زشت و بهار متوج الطلوع بشند و بروج تابستان و خریف مستقیم طلوع  
بشند **فصل در احوال کواکب** در احوال کواکب از احوال و مریخ بخشد زحل و کس  
اکبر و مریخ و کس اصغر مشترک و زهره سعدانه مشترک و اکبر و زهره سعدا صفر  
عطارد و با کس و با سعد و شنبه و نیرین از تدیس و تثلیث سعد بشند و از تربیع  
و مقابله و مقارنه کس را اس سعد است و زنب کس کید هم کس است و کواکب  
علا و شمس بکر آید و زهره و قمر مؤنث و هر کوی که زهره روز بود و الا مریخ  
که مذکور است و مریخ و زهره و قمر یا اندر زهره سرد و خشک است مشترک کرم و در  
تربیع و شمس کرم و خشک و زهره سرد و تر و با اعتدال نزدیک و عطارد و بهر کوی که  
رسد طبعوت ان کرد و زنب کیر و تائینت بهمین **فصل در احوال** در احوال و زهره  
کانه هر برج و درجه که در هر وقت از مشرق طلوع کند از اطلع انوقت گویند  
و ان خانه زنده کانه و جان و تن و عمر باشد و ابتدای هر کار و تعلق باین خانه  
خانه دارد و بعد از ان خانه دویم باشد و این خانه مالک و معیشت و ماران  
باشد پس خانه ششم و ان از برادران و خواهران و خویشان و نفوذ و کوی  
باشد پس خانه چهارم و انرا و تدل الارض خوانند و ان خانه پدر و ملک  
و عاقبت کار غایت است خانه پنجم و ان خانه فرزند و شایه و هدیه است



و خانه ششم خانه بندگان و خدمتکاران و راجوز و چهار پایان خورد باشد  
 و خانه هفتم و تد و غارت بود و نظیر طالع و آن خانه زنان و زنان و  
 خصمان باشد خانه هشتم خانه دین و ثروت و میراث است  
 خانه نهم خانه علم و دین و غرور است خانه دهم خانه عمل و سلطان و ثقل  
 و خدمت از جانب سلطان و مادر باشد و از او تعلق خوانند خانه یازدهم  
 خانه امید و سعادت و دوستان بود خانه دوازدهم خانه دوستان و بدبختی  
 و چهار پایان بزرگ باشد و هر خانه را درجه و دقیقه باشد از بوج و از اوضاع  
 خانه خوانند و هر خانه از پنج درجه پیش از آن موضع تا پنج درجه پس از موضع خانه  
 که بعد از آن باشد و ازین خانه طالع دهم و هفتم و چهارم او تاند و یازدهم  
 و پنجم و دهم و ششم مایل او تاند و نهم و دهم و ششم و دوازدهم مایل او تاند  
 و دهم و ششم و ششم و دوازدهم ساقط از طالع و از همه خانه ها قور و طالع و عاثر بود  
 پس هفتم پس چهارم پس یازدهم پس پنج پس نهم پس ششم پس دهم پس ششم و ضعیف  
 ترین همه دوازدهم و ششم بود که هر یک از اینده و ساقط و این دوازده خانه چهار  
 ربع باشد یک از غایت طالع و آن مذکور بود و دیگر از طالع تا ربع و این مؤثر بود  
 و این دو ربع ساعد بود و مقابل ربع مذکور که و مقابل مؤثر مؤثر و مقابل  
 ساعد منحد و از خانه طالع هر چه نام او طاق بود چون سیم و پنج مذکور بود  
 و هر چه نام او جفت باشد چون چهاردهم و غیره مؤثر بود **فصل بیستم**  
 در فرجه کوکب و آنچه بدان مانده فرجه زحل در دوازدهم بود فرجه مریخ

در فرجه

در ششم بود فرجه شتر در یازدهم فرجه زهره در پنجم فرجه اقیاب در نهم فرجه قمر در سیم فرجه  
 عطارد در طالع و مقابل فرجه راطح و اقیاب خوانند و بودن کوکب نه در روز  
 فوق الارض و شب تحت الارض و کوکب یا بر عکس این باشد و عکس فرجه را خبر دهند  
 و همچنین بودن کوکب مذکور در ربع مذکور و خانه مذکور بودن کوکب مؤثر است  
 مؤثر است و خانه مؤثر را قوت دیگر باشد شبیه بفرجه و خیر **فصل بیست و یکم**  
 در حال نظره و دیگر احوال تثلیث و تدیس نظر ملام و دوترا نه تثلیث تمام و دوترا تدیس  
 نیم و دوترا مقابله و تدیس نظر دوترا نه مقابله تمام و دوترا تدیس نیم و دوترا تدیس نیم  
 نیک باشد و نظر دوترا نه ایشان چنان بد باشد و نظر دوترا نه با کجاست باشد و نظر دوترا نه  
 با ایشان چنان بد باشد و مجارده و مقارنه با خود یا کمتر یا بیشتر باشد و با کجاست باشد  
 کجاست و تناظر با کجاست باشد و جد نظر را جرم خوانند و جرم علویین نه درجه پیش از درجه  
 بعد از کوکب و جرم غلیظین هفت درجه پیش و هفت درجه پس و جرم اقیاب در هر دو  
 جانب یازده درجه و جرم قمر در هر دو جانب دوازده درجه و جرم دای و ذنب همجو  
 جرم قمر بود و کوکبی که کوکبی که ناظر خواهد شد چون کجاست جرم رسد مقدر شود و اقیاب کجاست  
 تمام بود که میان ایشان کمتر از نیمه جرم آن کوکب بود از آن کوکب که نظر خواهم  
 تا جرم او کمتر باشد و اقیاب بنایت رسیده باشد و چون از نظر بگذرد متعرف شود  
 و در جانب انحراف چون درجات اقیاب رسیده باشد کوکب بعد الاصل است  
 و اگر متعرف شده باشد و دیگر کوکبی را ندیده گویند خایه السیر است و اگر در این  
 ربع هیچ کوکب را از شش گانه ندیده اصلا گویند و خیر السیر است **فصل بیست و دوم**







[illegible][illegible]

در این فصل از کرم فایز چوب سپند را بوقته خاکستر شده ادر فایز به پاشند و اگر کرم فایز را  
 بکشند و بکوشند و آب از ادر فایز بکشند کرم را بر طرف کند و بجهت کل فایز بکند  
 فایز تخم حفظ را بکوشند و در جوی که آب بفایز میرود بر زنند تا غایت و بیدار  
 خوزه را در شمال گاه گذارند و در کوزه دفع کنند که خوفر شود و باید سرشته را بچ  
 کشته را بر دارند و میان از ابجهت بزرگ گاه دارند و چند روز و در بدهند که خوزه  
 او شیرین می شود و هر گاه زمین از زن را از فایز نمایند کل و شل بیرون بکشند  
 در باب کاشتن تخم در اول سبب بزرگ نمایند و آب دهند و چون زرد  
 شود مال نمایند و چون خوب شده شود آب دهند و انبار را از از خاک و بگویند  
 موسم زراعت چند از دم جوز تا اول سدهست موسم  
 کاشتن خوزه در دم جوز است تا اول جوز و باید تخم سبب یا حفظ یا خوزه  
 را آب نموده تخم خوزه را بان بیالایند تا از کرم محفوظ باشد و سر بوبه خوزه را  
 باید بزرگ باشند که اگر زن بار غرور و در و پنبه دانه خوب سیاه رنگ و کوچک  
 و سبب بزرگ است را هر گاه بگویند و بر خوش مالند فایده دارد و موسم  
 زراعت ان از سدهست تا سبب موسم غل اشبار شده در را در غل  
 و قلم را در حوت یا غنیمت خواهد که خور باغ تو چمن باغ درم در تو نهال کار و در حوت



درگاه خوانند میوه غلغله شیرین شود در وقت جوان پنج درخت را بکارند و در  
 یک بار یک درخت بریزند و بعد از درخت بزم میوه آن درخت  
 شیرین می شود و خوردن به لجه از طعام شکر را نافع است و درخت به راه  
 آب بسیار دهند که شاق درخت بیاورد و چون نزدیک بچیدن وی شود تا  
 بیست روز آب نهند و در خانه که با درون شسته باشد در وی سر میزد  
 تنگ بچینند یا در وی جوشانغ می شود و اگر شکر در پنج درختش زدن نمایند  
 خوب است و درخت را در جوی ابراه بکارند بهتر است و نهال آورد  
 در آخر ماه بکارند و نهال انبار دهند موسم زراعت گندم از ابتدای  
 میزان تا انتهای عقرب و هرگاه بخوانند در قوس و جدی بکارند که خضر شود  
 موسم زراعت جودا عقرب است و جودا قوس و ثور و جوزا است  
 موسم زراعت اردن بهاری در عهد باید زراعت شود و هرگاه در ماه  
 سرطان که انور رنگ پیدا کند و شدیاری بکارند و چون بزم شود آب دهند  
 که با بزم دور سبکین بهاری در جوزا و هرگاه در آخر سنبله و جادو است  
 زراعت او به طور اردن است و عقارب القوس و موک را در بهار بکارند بهتر است  
 موسم زراعت کاجره حوت و حمل است و شدیاری رخ بکارند و دیگران را  
 آب نهند و طل برج انوار که کل بزم گویند چیده کل در دوازده بکارند و موسم  
 زراعت با درخت بهاری را در هر دو هرگاه در اقول سب بکارند و کانی  
 ترب در آخر سرطان مناسبت موسم زراعت بهار بهاری در ناز و فروردین  
 ۱۸۸۱

لباسی که به تواریقند نکاسه  
 جان منم تو اینجامه کیا بهو  
 یکسان تو پیشش دگران خواهد بود

در موسم دانه گوی  
 در موسم دانه



درست مردم وانه نمک

بکسر

لاکیر

درست مردم وانه نمک





چون ایران  
در دست



۳

چون ایران  
در دست







